

454600-2026 - Wettbewerb

Finnland – Gartenbau- und Baumschulerzeugnisse – Katu- ja puistopuiden hankinta

OJ S 125/2026 02/07/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung
Lieferleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Tampereen Infra Oy

E-Mail: hankinnat@tampereeninfra.fi

Rechtsform des Erwerbers: Öffentliches Unternehmen

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Wohnungswesen und kommunale Einrichtungen

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Tampereen kaupunki

E-Mail: hankinnat@tampere.fi

Rechtsform des Erwerbers: Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Katu- ja puistopuiden hankinta

Beschreibung: Pyydämme tarjoustanne katu- ja puistopuista sekä niiden toimituksiin tilaajille.

Tilaajana Tampereen Infra Oy pääsääntöisesti, sekä Tampereen kaupungin erikseen nimetyt henkilöt. Tuotteet ja niiden vaatimukset ovat määriteltyinä hankinta-asiakirjoissa. Hankinta

koskee yleisimpiä katu- ja puistopuita, kuten metsävaahteraa, tervaleppää, rauduskoivua, saarnea, kuusta, serbiankuusta, mäntyä, tammea, kotipihlajaa, pylväspihlajaa, vuorijalavaa, metsä- ja puistolehmusta toimitettuina Tampereen Infra Oy:n kohteisiin sopimuskaudella.

Hinnoittelu tehdään paakutetuista puista, joita tilaaja pääsääntöisesti käyttää.

Poikkeustapauksissa tilaaja voi hankkia astiataimia ja paljasjuurisia katu- ja puistopuita.

Hankinnasta tehdään puitejärjestely, johon valitaan 3 toimijaa. Vaihtoehtoiset tarjoukset eivät ole sallittuja. Osa-tarjoukset ovat sallittuja, ja niiden osalta toimintamalli kuvattu

hankintaasiakirjoissa (esim. tarjouslomake).

Kennung des Verfahrens: 76c805f0-259c-417e-8678-e161b6bb6203

Interne Kennung: H25028TP

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 03120000 Gartenbau- und Baumschulerzeugnisse

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Pirkanmaa (FI19B)

Land: Finnland

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 680 000,00 EUR
Höchstwert der Rahmenvereinbarung: 680 000,00 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0000

Titel: Katu- ja puistopuiden hankinta

Beschreibung: Pyydämme tarjoustanne katu- ja puistopuista sekä niiden toimituksiin tilaajille. Tilaajana Tampereen Infra Oy pääsääntöisesti, sekä Tampereen kaupungin erikseen nimetyt henkilöt. Tuotteet ja niiden vaatimukset ovat määriteltynä hankinta-asiakirjoissa. Hankinta koskee yleisimpiä katu- ja puistopuita, kuten metsävaahteraa, tervaleppää, rauduskoivua, saarnea, kuusta, serbiankuusta, mäntyä, tammea, kotipihlajaa, pylväspihlajaa, vuorijalavaa, metsä- ja puistolehmusta toimitettuina Tampereen Infra Oy:n kohteisiin sopimuskaudella. Hinnoittelu tehdään paakutetuista puista, joita tilaaja pääsääntöisesti käyttää.

Poikkeustapauksissa tilaaja voi hankkia astiataimia ja paljasjuurisia katu- ja puistopuita.

Hankinnasta tehdään puitejärjestely, johon valitaan 3 toimijaa. Vaihtoehtoiset tarjoukset eivät ole sallittuja. Osa-tarjoukset ovat sallittuja, ja niiden osalta toimintamalli kuvattu hankintaasiakirjoissa (esim. tarjouslomake).

Interne Kennung: 2026-052541-LOT-0001

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 03120000 Gartenbau- und Baumschulerzeugnisse

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Pirkanmaa (FI19B)

Land: Finnland

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 20/08/2026

Enddatum der Laufzeit: 19/04/2030

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 1

Weitere Informationen zur Verlängerung: Sopimus on voimassa määräajan 20.8.2026

(tavoiteaika) -19.4.2028. Lisäksi hankintaan sisältyy mahdollinen kahden (2) vuoden

optiokausi, jonka käyttöönottamisesta Tampereen Infra Oy päättää viimeistään viisi (5)

kuukautta ennen varsinaisen sopimuskauden päättymistä. Tarkemmat optiokauden

käyttöönottoa, mahdollisia sopimusmuutoksia ja toimittajamäärän muuttumista koskevat ehdot on esitetty sopimusluonnoksessa.

5.1.5. Wert

Höchstwert der Rahmenvereinbarung: 680 000,00 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Konzept zur Verringerung der Umweltauswirkungen: Der Übergang zu einer Kreislaufwirtschaft , Der Schutz und Wiederherstellung der Biodiversität und der Ökosysteme

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Auftragsunterlagen, Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Beschreibung: Tarjouslomakkeella on tilaajan arvioima keskimääräinen vuositilauslista, jota käytetään tässä kilpailutuksessa vertailuhinnan laskennassa. Tarjouksen valintaperusteena on kokonais-taloudellinen edullisuus. Kokonaistaloudellisesti edullisin tarjous on hinnaltaan halvin. Mikäli tarjoaja ei tarjoa jotakin vertailussa mukana olevaa tuotetta, kyseisen tuotteen vertailuhinnaksi käytetään kyseiseen tuotteeseen tarjotuista hinnoista korkeinta hintaa. Tilaaja tekee tilaukset puitesopimustoimittajilta ensisijaisesti tilauskohtaisesti hinnaltaan edullisimmalta toimittajalta. Tilaaja voi käyttää kevennettyä kilpailutusta toimittajien välillä tai poiketa tästä toimintamallista perustellusta ja objektiivisesti arvioitavissa olevasta syystä, kuten saatavuuteen, toimitusaikaan tai kohteen erityisvaatimukseen liittyen. Poikkeamisen perusteina voivat olla esimerkiksi tuotteen saatavuus, toimitusaika, kohteen erityisvaatimukset tai muu objektiivisesti arvioitavissa oleva kokonaistaloudellinen peruste. Mikäli valittu palveluntuottaja ei pysty toimittamaan tilattua tuotetta, tilaaja pidättää oikeuden työn tilaamiseen toiselta palveluntuottajalta.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen: 15/07/2026 08:15:00 (UTC+03:00)

Osteuropäische Sommerzeit

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://www.hankintailmoitukset.fi/fi/public/procedure/34755/enotice/52917>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://www.hankintailmoitukset.fi/fi/tendering/procedure/34755/call-for-tenders>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Finnisch
Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 05/08/2026 08:15:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 05/08/2026 08:30:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: Tarjousten avaaminen ei ole julkinen tilaisuus. Tampereen Infra Oy varaa oikeuden käsitellä tarjouksia sekä hyödyntää arvioinnissa Tampereen kaupungin asiantuntijoita. Kaikkia hankinnan käsittelyyn osallistuvia sitoo salassapito- ja esteettömyysvelvoitteet.

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein
Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich
Aufträge werden elektronisch erteilt: nein
Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken**Rahmenvereinbarung:**

Rahmenvereinbarung, teilweise mit erneutem Aufruf zum Wettbewerb, teilweise ohne erneuten Aufruf zum Wettbewerb

Höchstzahl der Teilnehmer: 3

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Markkinaoikeus

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

Tampereen Infra Oy

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Tampereen Infra Oy

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Tampereen Infra Oy

Organisation, die Angebote bearbeitet: Tampereen Infra Oy

8. Organisationen**8.1. ORG-0001**

Offizielle Bezeichnung: Tampereen Infra Oy

Registrierungsnummer: 3022425-9

Postanschrift: Visiokatu 1

Stadt: TAMPERE

Postleitzahl: 33720

Land, Gliederung (NUTS): Pirkanmaa (FI19B)

Land: Finnland

E-Mail: hankinnat@tampereeninfra.fi

Telefon: +358405271610

Internetadresse: <https://tampereeninfra.fi>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Federführendes Mitglied

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

Organisation, die Angebote bearbeitet

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Hansel Oy (Hilma)

Registrierungsnummer: FI09880841

Postanschrift: Mannerheiminaukio 1 A

Stadt: Helsinki

Postleitzahl: 00100

Land, Gliederung (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Land: Finnland

E-Mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi

Telefon: +358 295563630

Internetadresse: <https://www.hankintailmoitukset.fi>

Rollen dieser Organisation:

TED eSender

8.1. ORG-0004

Offizielle Bezeichnung: Tampereen kaupunki

Registrierungsnummer: 0211675-2

Postanschrift: PL 487

Stadt: Tampere

Postleitzahl: 33101

Land, Gliederung (NUTS): Pirkanmaa (FI19B)

Land: Finnland

E-Mail: hankinnat@tampere.fi

Telefon: +358 3565611

Internetadresse: <https://tampere.fi>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: Markkinaoikeus

Registrierungsnummer: FI30061576

Postanschrift: Radanrakentajantie 5

Stadt: Helsinki

Postleitzahl: 00520

Land, Gliederung (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Land: Finnland

E-Mail: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telefon: +358 295643300

Internetadresse: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

10. Änderung

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung

:

dac625d5-2aae-4b08-89e8-cf7503b912a4-01

Hauptgrund für die Änderung

:

Korrektur – Beschaffer

Beschreibung

:

Hankintayksikön virheen korjaaminen. Korjaus liitteen 03 Excel-taulukkoon välilehdelle

"Hintaliite Puulajikorit & rahti", jossa on virhe solujen lukituksissa. Taulukon virheellisesti lukitut

solut avataan korjauksella ja päivitetty liite 03 lisätään tarjouspyyntöaineistoon. Virheellinen taulukko poistetaan tarjouspyyntöaineistosta. Muita muutoksia ei tehdä, eikä muutoksen kohteena olevan taulukon sisältöä muuteta.

10.1. **Änderung**

Abschnittskennung: LOT-0000

Beschreibung der Änderungen: Liitteen 03 Excel-tilukoon välilehdelle "Hintaliite Puulajikorit & rahti" korjataan virheellisesti lukittuna olleet solut. Solut avataan ja päivitetty liite lisätään tarjouspyyntöaineistoon. Muita muutoksia ei tehdä, eikä muutoksen kohteena olevan taulukon sisältöä muuteta.

Änderung der Auftragsunterlagen am: 01/07/2026

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 618f13ad-3ac2-4e78-9eb9-9c521f6e7457 - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 01/07/2026 15:16:44 (UTC+03:00)

Osteuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Finnisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 454600-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 125/2026

Datum der Veröffentlichung: 02/07/2026